

TI_GERICHTE 12.2021.103 vom 16. September 2021

TI Tribunale d'appello, 2021-09-16, IT

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ti_gerichte_12.2021.103

FR: TI_GERICHTE 12.2021.103 du 16 septembre 2021

IT: TI_GERICHTE 12.2021.103 del 16 settembre 2021

Regeste

Appello - gratuito patrocinio

Erwägungen

E. 7

maggio 2012 inc. n. 12.2010.75, 14 dicembre 2012 inc. n. 12.2011.172, 7 luglio 2014 inc. n. 12.2013.74, 25 novembre 2015 inc. n. 12.2014.102, 9 maggio 2017 inc. n. 12.2016.66) e all'onorario del suo patrocinatore; che resta ancora da esaminare se l'appello dell'attore appaia o meno privo di probabilità di successo; che la giurisprudenza definisce come prive di probabilità di successo le conclusioni le cui prospettive di successo sono notevolmente più ridotte che i rischi di sconfitta e che conseguentemente non possono essere considerate come serie, ritenuto per contro che una causa non è considerata priva di successo quando le possibilità di vittoria e di sconfitta si equivalgono, oppure se le prime sono soltanto lievemente inferiori alle seconde: decisivo è in definitiva sapere se una parte che dispone dei mezzi finanziari necessari si determinerebbe a intraprendere il procedimento in base alle spese che si esporrebbe a sopportare (Huber, in Brunner/Gasser/Schwander, Schweizerische Zivilprozessordnung - Kommentar, 2^a ed., n. 59 ad art. 117 CPC; Trezzini, Commentario pratico al CPC, 2^a ed., p. 589; DTF 133 III 614 consid. 5; TF 14 febbraio 2012 5A_565/2011 consid. 3.2); che sapere se sussistono sufficienti probabilità di successo deve essere valutato in base ad un esame sommario (art. 119 cpv. 3 CPC), fondato sulle circostanze esistenti al momento dell'introduzione dell'istanza di gratuito patrocinio (Emmel, in Sutter-Somm/Hasenböhler/Leuenberger, Kommentar zur Schweizerischen Zivilprozessordnung, 3^a ed., n. 13 ad art. 117 CPC; Trezzini, op. cit., p. 590; TF 14 febbraio 2012 5A_565/2011 consid. 3.2); che nel suo gravame l'attore ha censurato avantutto un errato apprezzamento delle prove, sia con riferimento all'uso da parte del Pretore aggiunto di due documenti che non erano stati validamente acquisiti agli atti, con la conseguenza che non sussisterebbe prova di quanto il datore di lavoro abbia versato al dipendente nei mesi da aprile a settembre 2016, sia con riferimento all'esistenza dei presupposti per il riconoscimento dell'abusività della disdetta, che in realtà sarebbero sussistiti; inoltre ha pure contestato un'errata applicazione del diritto, soprattutto nell'aver escluso che quella in disamina fosse una fattispecie rientrante tra quelle dell'art. 336 CO (il cui elenco non è esaustivo); che, a un esame sommario, le censure così sollevate non appaiono palesemente irricevibili o manifestamente infondate e meritano un esame con latitudine cognitiva piena da parte di questa Camera (cfr. TF 4 febbraio 2013 5A_858/2012 consid. 3.3.1.2); in altri termini, l'eventuale esito (negativo) dell'appello non può dirsi già sin d'ora scontato e le probabilità di successo dell'attore non appaiono più ridotte di quelle di una sua sconfitta; che l'istanza in oggetto può quindi essere accolta; che nella procedura per il conferimento del gratuito patrocinio non vengono di regola prelevate spese

processuali (art. 119 cpv. 6 CPC), né vengono assegnate ripetibili (DTF 139 III 334 consid. 4.2); che l'impugnabilità di un giudizio incidentale, come quello emesso in tema di assistenza giudiziaria, segue la via dell'azione principale (TF 14 febbraio 2012 5A_565/2011 consid. 1.1); che, una volta passata in giudicato la presente decisione, l'appello sarà notificato alla convenuta con l'assegnazione del termine per presentare la risposta. Per questi motivi, richiamati gli art. 117 e 119 CPC, decide: 1. L'istanza 14 giugno 2021 è accolta e IS 1 ammesso al beneficio del gratuito patrocinio per la procedura d'appello inc. n. 12.2021.102. Quale patrocinatore d'ufficio è designato l'avv. PA 1, _____. 2. Non si prelevano spese processuali. Non si attribuiscono ripetibili. 3. Notificazione: - ; - . Per la seconda Camera civile del Tribunale d'appello Il giudice delegato

Il vicecancelliere Rimedi giuridici Nelle cause a carattere pecuniario con un valore litigioso superiore a fr. 30'000.- è dato ricorso in materia civile al Tribunale federale, 1000 Losanna 14, entro 30 giorni dalla notificazione del testo integrale della decisione (art. 74 cpv. 1 e 100 cpv. 1 LTF).

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.